จีนสยามนครพิพัฒน์

CHINO - SIAMESE DAILY NEWS.
53 BIRTH DAY BRIDGE NEW ROAD.
BANGKOK.

จีนใน สยาม วารศัพท์ เชิง สพาน เฉลิม ๕๓ กรุง เทพ ฯ 日玖初月弐年亥辛 報新暹華 วัน พฤหัสบดี ที่ ๙ มีนาคม รัตนโกสินทรศก ๑๒๙

แจ้งความ

บริษัท แบงก์ มณฑล

มี เงิน ทุน ๔๐๐,๐๐๐ บาท

ออฟฟิศ ใหญ่ ของ บริษัท นี้ ตั้ง อยู่ ที่ พระ ปฐม เจดีย์ แห่ง หนึ่ง สำขา ตั้ง อยู่ ที่ กรุง เทพ ฯ แห่ง หนึ่ง (คือ ที่ แบงก์ สยาม หรือ บุค คลัภย์ เก่า) บริษัท นี้ จะ รับ งาน ฝาก และ ให้ กู้ ยืม แก่ บุคคล ที่ มี หลัก ทรัพย์ อัน สมควร

อัตรา ดอก เบี้ย เงิน ฝาก

เงินฝากประจำ ๑๒ เดือน ๑๐๐ ละ ๗ ๑/๒ ต่อปี
" " ๒ " ๑๐๐ ละ ๕ ๑/๒ ต่อปี
" " ๑ " ๑๐๐ ละ ๕ ต่อปี
ฝากกระแสรายวัน ๑๐๐ ละ ๒ ต่อปี

(ถ้า จะ ขอ ความ ตกลง พิเศษ เชิญท่าน ขอ รับ ผู้จัด การ)

ออฟฟิศ เปิด ๑ โมง เช้า ปิด บ่าย โมง ๕ นาที เว้น เที่ยง อาทิตย์ หยุด

นาย พิมพ์ทรัพย์ ผู้ จัด การ

ท ๑๐ ๓ ๑๒๙ ม ๑๐ ๓ ๑๒๙

แจ้ง ความ

ถ้า ท่าน ต้อง การ บุหรี่ รส อ่อน นิ่ม เวน หรือ ชนิด ที่ ฉุน มาก ก็ ดี พอ มี จะ เลือก ให้ เปน ที่ พอใจ ได้ ที่ บริษัท ยาสูบสยาม ตั้ง อยู่ เชิง สพาน พิทย เฉลิยะ ราคา พอ สม ควร ทั้ง เปน ที่ ไว้ ใจ ได้ว่า เปน ของ ๆ ที่ ทำ ขึ้น โดย ปราศจาก สิ่ง ที่ เปน โทษ แก่ ร่าง กาย และ ไม่ มี เวลา ที่ จะ บิด ตีน ค้า ขึ้น ลง ราคา เอาเปรียบ กับ ผู้ สูบ ด้วย

แจ้งความ ยาดอง เอ้ หมึง

ยา นี้ ข้าพเจ้า ได้ ตำรา มา จาก ผู้ วิเศษ มีคุณ ประโยชน กับ ผู้ รับประทาน หลายอย่าง คือ ๑ ทำให้ กำลัง ร่างกาย แขงแรง ๒ บำบัด โรค ทั้ง หลาย ๑ แก้ โรค เปน ลม เข้า ข้อ ๔ แก้ สัตรี ที่ ราดู เสียให้ หาย ดี ยา นี้ ใน กระกูล ข้าพเจ้าได้ ใช้ มา ๑ ชั่ว คน แล้ว ได้ รักษา คน หาย จาก โรค มาก กว่า มาก จึง มี เพื่อน ฝูง ขอให้ข้าพเจ้า ออก จำหน่าย เพื่อ ให้ เปนประโยชน แก่ มหาชน การ ที่ ผสม ขึ้ ข้าพเจ้า ได้ ใช้ ยา ชนิด ดี เปน ของ มียา ราคา แพง ทั้ง สิ้น เช่น โสม แล เขา อ่อน เปน ต้น ให้ ตอบ มี ขอ ที่ เมือง เอ้หมึง มา ซื้อ นาย แล ที่ กรุงเทพ ฯ นี้ มา ขาย ตาม ห้าง ขาย สุรา แล ตั้งเป็ง งวนฮ่อด ภาย ขอบ ฟ้า เมือง เอเยนต์ ใหญ่ ท่าน ผู้ ใด ต้อง การ ขอ เชิญ ไป ซื้อ เอาเถิด

เอ้ หมึง ยาดองเอ้

กรุงเทพ ฯ ให้ งวนฮ่อด ถนนราชวงศ์

ชาติ ตก แล้ว

ชาติ ตกใหม่ เชิญ ให้ ริมรส
เสพ ดื่ม บริดา ใช้ พาที ปด
ทั้ง กลิ่น และ รส ล้ม ขด ต้องใจ
ชา อันโดย ตก มาใหม่ รส ดอ กลิ่น ท่าน ซึ่ง
นิยม ชา รส นี้ กระ ผม ขอ เชิญ ท่าน มา
ซื้อ ไป ลอง ชิม กลิ่น และ รส เวาดุ บ้าง ขึ้น ดู
ดอง ค่า มี พร้อม แตบ ทุก ชนิด ด้วย ส่ง
รส โอชา ตาม ราคา ขั้นนั้น ๆ กลิ่น รสดี จริงๆ
มิ ใช่ ขุด เพื่อ แต่ จะ ขาย ได้ เท่า นั้น กระผม
ขอ รับ รอง ว่า เมื่อ ซื้อ ชิมดูไม่ โอชาจริง
ตาม ขั้น แล้ว กระ ผม ขอ รับ ผิด ชอบ โดย
จะ เปลี่ยน ชา หรือ คืน เงินให้ แล้ว แต่ ท่าน
จะประ สงค์

ตลาด ชา จำหน่าย อยู่ ใน ถนน สำเพ็ง ตำบล หัว เนต์ตรง กับ ตรอก ข้าม ยี่ ห้อ หัน ฮง จั่วใบ ชา บ้าย ทะเบียน ๒๒ เปน สำคัญ กรุง เทพ ฯ

ท ๖ ๑๒

แจ้ง ความ

แบงก์ จีน สยาม ทุนจำกัด

ตั้ง โดย พระ บรม ราชา นุญาต

เงินทุน ๒,๐๐๐,๐๐๐, บาท

ทุน ที่ รับ แล้ว ๕๐๐,๐๐๐ บาท

ที่ ทำการ ของ แบงก์ ตั้ง อยู่ ที่ ตึก ๓ ชั้น มุม ถนน ทรง วาด และ ถนน ราชวงศ์

กรรมการ อำนวย การ ของบริษัท

๑ จีน ฮุน กิม ฮวด
๒ จีน กัน หงวน ฮวด
๓ นายบุญรอด
๔ จีน บี่จุดย่วน
๕ จีน โล้วเซงเบ้า

กิจ การ ของ บริษัท

รับ ฝาก เงิน และ ให้ กู้ เงิน

และ การ อื่น ที่ เกี่ยว กับการ แบงก์ กิงทุกอย่าง

อัตรา ดอก เบี้ย เงิน ฝาก

ฝาก ราย วัน ๑๐๐, ละ ๒ ต่อปี

ถ้า จะ ขอความตกลงพิเศษอย่างหนึ่ง อย่างใด เชิญ พบ กับ ผู้ จัด การ

ที่ ทำ การ เปิด ๑ โมง เช้าถึง ๕ โมงเย็น เว้น พก บ่าย โมง เปิด วันเสาร์ เพียง เที่ยง วัน อาทิตย์ หยุด

แบงก์ จีน สยาม ทุน จำกัด

ใน ที่ ๑ พฤศจิกายน รัตนโกสินทร ศก ๑๒๙

นาย วิ เชียร

ผู้ จัด การ

บริษัท ฮ่องกง แล เซี่ยงไฮ้ แบงก์

เงิน ทุน ที่จำหน่ายไปแล้ว๒๐,๐๐๐,๐๐๐ เหรียญ
เงิน สำรองเปน เงินปอนด์ ราคา ๑,๐๐๐,๐๐๐,,
เงินสำรองเปนเงินเหรียญ ๑๑,๐๐๐,๐๐๐ ,,
เงิน ทดรองทุนส่วนยังรับผิดชอบได้ ๑๐,๐๐๐,๐๐๐

กรรม การ

ยี. เอช. เวด เฮ็กส์ ผู้ประธาน
ออนเนอรเบอร์ ดับลิว.เอ.เกรกซันรอง ,, ,,
ยี. บาลฟอก เอ.เอ. เรนเดน
ยี. โคลีส์ อาร์. ฮวน
ดับ ฟ. สอนส์ เอน ฮุ. ซิน
ซี. ยาน เอน เฮงนุ เอ.ซี. ยี.ศรมณินท์
ซี. ฮุ่ย ฮุ่ยเริน
เย. อาร์ แอม.สมิท ผู้ จัดการที่เมืองฮ่องกง

ออฟฟิศที่ กรุงเทพ ฯ ถนนตอนของกรม นครบาล ตำบล ถนน ตอม บาท ที่ ๑๓ แล เกี่ยว กับ บริษัท ถอน กวน แล เกาน์ ดี แบงก์

ถ้า ฝาก เงินรายวันใน กรุงเทพ ฯ จะ คิด ดอก เบี้ยให้ ร้อย ละ หนึ่งเปอร์เซ็น ถ้า อยาก ทราบ ค่า ดอก เบี้ย ฝาก เงิน ประจำ มี กำหนด เชิญ มา สอบ ที่ ออฟฟิศ จะได้ ชี้ แจง ให้ ตาม ประ สงค์

แบงก์ นี้ รับ จัด การ ซื้อ ขาย ตั๋ว เรือ และ ออก เชคกิวด้านอดได้ ตลอดทั้ง ทวีป ยุโรป เอ เชีย อะเมริกา ทั้งออกตั๋ว ดราฟต์ หรือ ซื้อ ขาย ตั๋ว แลก เงิน และ รับ กระทำ ธุระ ที่ เกี่ยว กับ วาณิ ค้า ขาย ของ แบงก์ ได้ ทุกชนิด

เวลา ทำ การ วัน ธรรมดา ๑ โมง เช้าถึง บ่าย ๑ โมง เวลาทำการวัน เสาร์ ๑ โมงเช้า ถึง เที่ยง

เอ. แอม. บรุศ

เอเยนต์ ใน กรุง เทพ ฯ ปากคลอง ผดุงฝั่ง ตวัน ออก แม่น้ำ เจ้า พระ ยา

ชาวเตอร์ แบงค์ แห่งประเทศอินเดีย, ออฟ เตรเลีย, แล จีน

ตั้ง ขึ้น โดย ได้ รับ อนุญาตของ รัฐบาล ออฟฟิศ ใหญ่ ตั้งอยู่ ที่ ตำบลฮาตนัน ไกีต ถนน เฟรีดนิวเตอร์, กรุงลอนดอนอี.ซี.

เงิน ทุน ๑๐๐,๐๐๐ ปอนด์
เงิน สำ รอง ๑๑๕,๐๐๐ ,,
เงินทุนที่พวกหุ้นส่วนยังรับผิดชอบได้ ๑๐๐,๐๐๐ ปอนด์

กรรมการ

วิล เลียม ครีสเตียน
เซอร์ เอช. เวส. คัน นิง แฮม เก. ซี. ไอ. อี.
เซอร์ อาลเฟรด เคนด์
เซอร์ เอน. แฟลีต ฮ์โคน
เอดเมิน เลลิดา
แมคลูเรย์ ยัง

เซอร์ มอน เคก คอร์ นช เซอร์ เนอร์
อุวิด อาเล็ก ซาน เดอร์ วอ เลส
คา เลีย อุวิด ดี. เอช. ไวต์เจก ผู้ จำ หน่ายตาม
เอเยนต์ แลสาขาของ แบงค์ ซึ่งตั้งอยู่

เมือง ต่าง ๆ

กรุงเทพ ฯ ฮ่องกง ปีนัง ปาดเตย อิโป แรงกุน บอมบุย โกเบ โซ่งอน กาลกาตา การาจี เซี่ยงไฮ้ ซิบ กวาลุมเบ สิงค์โปร์ โคลัมโบ มาดราศ ซูระเบยะ เจา ฟู นะนิจา ไต้ปัง อันเก้า มิตาน (เคดี) เทียนสิน แฮมเบิ้ง นิวยอก โยโกฮาม่า

เกี่ยวกับแบงค์ทั้งประเทศอังแลน คือ ลอน ดอน ซิตี แลน มิด แลน แบงค์ ลิมิเตดด์ แล แน ชัน นาล แบงค์ ประเทศ สะกือต แลน

แบงค์ นี้ รับ ออก ตั๋ว ดราฟต์ แล ๑ รับ ซื้อ แล ขายตั๋ว แลกเงินในกรุงลอนดอน แล ตามหัวเมือง สำคัญ ๆ ในประเทศยุโรป,

ออฟฟิศ ของ บริษัท แบงก์ นี้ ตั้ง อยู่ ปาก กรุงอินเดียวะศเตรเลีย,อะเมริกา,จีนแลปุ่น ทั้งรับทำธุระทุกๆ ชนิดตามวิธีค้าขายของแบงค์

อัตรา ค่า ดอกเบี้ย จะคิด ให้ ตามที่ เงิน มาฝากเปนรายวัน ร้อยละหนึ่ง (๑ ๑/๒) ถ้า อยาก ทราบ ค่า ดอก เบี้ย สำหรับเงินประจำ มี กำหนด แล้วจะได้ ชี้ แจงให้ ทราบตามประสงค์

เวลา ทำ การวันธรรมดา ๑ โมง เช้า ถึง บ่าย ๑ โมง

วัน เสาร์ ๑ โมง เช้าถึง เที่ยง

ทอมมาศ โยนซ์

เอเยนต์ ใน กรุงเทพ ฯ

แจ้ง ความ

บรษัท แบงก์ ฮ่วเซียง ตั้ง อยู่ ตำบลถนน ทรงวาด ริม ถนน ราชวงษ กรุงเทพ ฯ บริษัท นี้ รับ เงิน ฝาก และให้ กู้ ยืม แก่ บุคคล ที่ มี หลัก ทรัพย อัน สมควร และได้ ตั้ง มา หลาย ปี แล้ว

บัด นี้ จะ ตั้ง อัตรา ดอก เบย เงิน ฝาก คือ ฝาก ประจำ ๑๒ เดือน ๑๐๐ ละ ๑๐ ต่อปี
" " " ๖ " ๑๐๐ " ๖ "
" " " ๓ " ๑๐๐ " ๕ "
ฝาก กระแส ราย วัน ๑๐๐ " ๒ "

ถ้า จะ ขอ ความ ตกลง พิเศษ อย่าง หนึ่ง อย่างใด เชิญ มา พบ กับ ผู้ จัด การ

ที่ ทำ การ เปิด เช้า ๑ โมง ถึงบ่าย ๕ โมง เที่ยง พัก ๑ โมง เปิด วัน เสาร์ เพียง เที่ยง วัน อาทิตย์ หยุด

นาย ทองคำ

ผู้จัดการ

ท. ๗ ๑๐ ม. ๗ ๑๐ ๑๒๙

แจ้ง ความ

บริษัท เรือ เบล์ จีน สยาม ทุน จำกัด

ตั้ง โดย พระ บรม ราชานุญาต

ทุน ๓,๐๐๐,๐๐๐ บาท

มี เรือกลไฟ เดิน ทะเล ชื่อ

เซียว โห จิวบ๋วด
โจ ฉ่า ตัน เผง
เคียว เหลี่ยง เล็ก เกีย
ฮั่น ตึ้น ฮองเหลง

เดิน เสมอ ระหว่าง กรุง เทพ ฯ เมือง ฮ่อง กง, ซัวเถา, แลไฮ้เก๋า แลบริษัท ที่ รับ ประกัน ความ อันตรายในทางทะเล กับ รับ ประกัน อัคคีภัย ทาง บก ด้วย ถ้าท่าน ผู้ใด ประสงค์ จะ ให้รับ ประกัน ทรัพย์ สมบัติ ของ ท่าน ใน ทาง บก หรือ ทางทะเล แล จะ บรรทุก สิ่ง ของ หรือ จะ ซื้อ ตั๋ว โดยสาร เรือ ของ บริษัท โปรด มาหา ที่ ออฟฟิศ ของ บริษัท ที่ วัดยานนาวา

บริษัท เรือ เมล์ จีน สยาม ทุน จำกัด

จีน ฮุน กิม ฮวด

ผู้ จัด การ

ท. ๒. ๕ ๑๒๙ ๑. ป.

แจ้ง ความ

บริษัท เรือ ยนต์ บางหลวง

บริษัท มี เรือ ยนต์ ๕ ลำ ล้วน เปน เรือ ใหม่ ไม่โคลง นั่ง สบาย เดิน เร็ว สดวก ดี เดิน รับ ส่ง ผู้ โดยสาร กลับไป กลับ มา แต่ ท่าถนน ราชวงษ์ วัดสามปลื้ม ปากคลองตลาด กับ ตลาดพลู ใน คลอง บาง หลวง ทุก ๑๐ หรือ ๑๕ นาที แต่ เวลา ย่ำรุ่ง ถึง ย่ำ ค่ำ ทุก ๆ วัน กับ จะ แล ส่งได้ ทุก แห่งตลอด ทาง ตาม ความ ต้อง การ ของ ผู้ โดย สาร

ราคา ค่าโดย สาร คน ละ ๑๐ สตางค์ เท่า นั้น ค่อ ขึ้น รถราง ก็ได้ ด้วย

ท ๑๗ ๖ ม ๑๗ ๖ ๑๒๐

แจ้ง ความ

นาย เฉิศ ขอ แจ้ง ความ ให้ท่าน ที่ ใช้ น้ำ มัน เบนซิน ทราบ ด้วย น้ำมัน เบนซิน ตรา เปลือก หอย ที่ ข้าพเจ้า จำหน่าย อยู่ ทุก วัน นี้ มี น้ำ หนัก ถึง ๑๐ ปอนด์ มี น้ำ วัด ถึง ๔ แก ลอน อังกฤษ (คือ เท่า กับ ๕ แก ลอน อเมริกัน) ตัว กระ บ๋อง สูง ๑๑ นิ้ว ๖ ทุน หน้า กว้าง ๗ นิ้ว ครึ่ง หน้า ยาว ๗ นิ้ว ครึ่ง

แล้ว กระ บ๋อง เปล่า ๆ เมื่อ ส่ง คืน ข้า พเจ้า จะ คิด เงิน ให้ กระ บ๋อง ละ ๑๕ สตางค์

นาย เฉิศ

โปรด อ่าน สัก หน่อย

แจ้งความ สันธาโภชน

ใน ระหว่าง เวลา ที่ ลคร ม้า มา เล่น อยู่ ที่ สนาม ทหารบก ทหาร เรือ ซึ่ง เปน ที่ ใกล้ กับ สถาน สันธาโภชน์ นั้น สันธาโภชน์ จะ ได้ จัด อาหาร ค่ำ (ดับ เปอร์) ทั้งอาหาร ไทย แล ฝรั่ง ให้ มี พร้อม อยู่ เสมอ ทุก คืน เพื่อ เวลา ลคร เลิก แล้ว ท่าน จะ มา รับ ประทาน ได้ โดย สดวก เจ้าของ สันธาโภชน์ จะ มี ความ ขอบใจ มาก แก่ ท่าน ผู้ อุดหนุน

กระ ผม เจ้าของ ผู้ จัดการ

สันธาโภชน์

๖ ๗ ๗ ๑๒๐

แจ้ง ความ

ข้าพเจ้า ยี่ห้อ กิม ไท้ เซียน ตั้ง อยู่ ตำบล วัด เกาะ ถนน ทรง วาด เบอร์ ๑๕๕ กรุงเทพ ฯ ขอ แจ้ง ความ ให้ ท่าน ทั้ง หลาย ทราบ ทั่วกัน ว่า ด้วย ข้าพเจ้า ได้ ตั้ง โรง รับ จ้าง ย้อม ผ้า ต่าง ๆ เช่น ผ้า ม่วง, ผ้า ขาว, ผ้า [illegible] ย้อม ได้ ทุก สี คือ สี ดำ, สี ม่วง, สี กะหี่ ยง, สี แดง, สี เหลือง, สี เขียว, เขียว อ่อน, เขียว แก่, สี น้ำ เงิน ข้าพเจ้า รับ ประ กัน ว่า สี ไม่ ตก ไม่ หลุด ถ้า ท่าน ที่ มา ย้อม เมื่อ เห็น ว่า ยัง ไม่ เปน ที่ พอใจ แล้ว ข้าพเจ้า จะ รับ ย้อมให้ ใหม่

ข้าพเจ้า แซ่ ยักไล่ เจ้า ของ

โรง รถยนต์ บำรุง ถนน ตนาว

กรุง เทพ ฯ

รับ จ้า . ซ่อม ยาง รถยนต์

กับ ยาง รถ ใบ ซิเกอร์

ท่าน มี ยาง รถ ไม่ ว่า ชั้น นอก หรือ ชั้น ใน ที่ ชำรุด ข้าพเจ้า รับ จะ ทำให้ โดย เรียบ ร้อย เพราะ ใช้ แรง สกิม อาจ ทำ แผล ที่ ชำรุด ให้ สนิท เปน เนื้อ เดียว กันได้ และ รับ สัญญา ว่า ยาง ชั้น ใน ของ ท่าน ซึ่ง ข้า พเจ้า ได้ ทำส่งให้ แล้ว วัน อื่น มี รั่ว ลมออก ได้ ที่ ตรง นั้น ข้าพเจ้า รับ จะ ทำให้ โดย ไม่ เรียก ราคา อีก

ส่วน ราคา แล้ว แต่ จะ ตกลง กัน แต่ คง ไม่ แพง กว่า ที่ มี ผู้ เคย ทำ มา แล้ว

นาย สุทธิ ผู้ จัดการ

๑๕ ๑๐ ๑๕ ๑ ๑๒๐

เชือก มานิลา มา ถึง แล้ว

ด้วย ห้าง ข้าพเจ้า ได้รับ เชือก มะนิลา มา จาก ฮ่องกง มี ชนิด ต่าง ๆ กัน คือ ชนิด ใหญ่ ตั้ง แต่ ๒ กระ เบียด ขึ้นไป ถึง ๖ นิ้ว และ จะ รับ ขาย โดย ราคา ถูก ๆ

ท่าน ผู้ ใด ต้อง การ ซื้อ ขอ เชิญ มา ถาม ที่ ห้าง ซีคา ซึ่ง เปน เอ เยนต์ สำหรับ ขาย ใน กรุง เทพ ฯ

จีนโนสยามวารศัพท์

วันพฤหัสบดีที่ ๗ มีนาคม ร. ศ. ๑๒๗

เรื่อง พูดแนกลาง

พูดอย่างไร จึงเรียกว่า "เปนกลาง" แล ความ เปน กลาง นั้น มัน แน่ ลง ที่ตรง ไหน เรา เอง ก็ ยัง อธิบาย ไม่ ถูก เพราะ การ พูด เกิดจาก ความ เห็น รอง บุคคล ย่อม ไม่ ตรง กัน ได้ เสมอ ด้วย เหตุ ว่า ต่าง จิตร์ ต่างใจกัน ไม่ เหมือนดัง วัตถุ ที่ มี รูปสันถาน อาจ จะ บอก ชี้ ให้ เหนได้ ทุก คน นอก จาก นี้ แล้ว ยัง มี เหตุ ที่ ทำ ให้ ความ เหน ต่าง กันได้ อีก คือ ตำแหน่ง ที่ ตั้ง อยู่ ของบุคคล เช่น เรา จะ พูดว่า "เกิดมา เปน มนุษย์ ย่อม มี ธรรมมานุภาพ เสมอ นัก ทุก รูป ทุกนาม" คำ พูด ดัง นี้ คงไม่ มี ใคร คัด ค้าน ว่าไม่ เปน กลาง แล คง จะ เปน ที่ เหน ดี ของจำ พวก คน ที่ ตั้งอยู่ ใน ตำแหน่ง เปนบ่าว แต่ คง ไม่ เปน ที่ พอ ใจ ของ จำพวก คน ที่ ตั้ง อยู่ ใน ตำแหน่ง เปน นาย เพราะ ฉนั้น จึง เปน ของ ที่ ไม่ แน่ ลง ที่ ตรง ไหน นอก จาก บุคคล จะ รู้ คิด กัน เอง ครั้น เมื่อ พูด ถึง ความ รู้ คิด ของ บุคคล แล้ว ออก จะ กลาย เปน เรื่อง มะโนสำตรไป แต่ ความ ประ สงค์ ของ เรื่อง พูด เปน กลาง นี้ ไม่ ได้ ตั้งใจจะ พูด ถึง การ ทั้ง ปวง ว่า อย่างใด เปน ยุติ ธรรม แลอย่างใดไม่เปนยุติธรรม เปนด้วย เมื่อวัน ก่อน นี้ มี เรื่อง พูด ยาก แล พูด ง่าย เปน คู่ กัน แล้ว จึง ได้ ให้ มี เรื่อง พูด เปน กลาง เพื่อ ให้ ครบเปน องค์ สาม ขึ้น แต่ ที่ จะได้ กล่าว ต่อไป นี้ จะ เปน กลาง หรือ ไม่ เปน ก็ สุด แล้ว แต่ จะ โปรด เกิด

คำ ว่า "กลาง" ในที่ นี้ หมายความ ว่า ไม่ ใช่ การ ยาก นัก จน ทำไม่ ไหว หรือ ง่าย เกินไป จนไม่ ต้อง ทำ ก็ เปน เองได้ ฉนั้น คือ อาไศรย ความ ต่อ สั้น บั้น ยาว ให้ พอ ดี แก่ ส่วน ที่ เหมาะ เปน ที่ สดวก ด้วย กันทุก ทาง เช่น ศาลา ที่ ตั้ง อยู่ หว่าง กลาง ถนน ๔ แพรก การไป มา ทั้ง จัตุรทิศ จะใกล้ หรือ ไกล ก็ เท่า ๆ กัน หมด หรือ อีกนัย หนึ่ง เหมือน ดัง ขึ้น สาย ดนตรี ที่ ขัน ให้ พอ ดี กัน ตาม ส่วน มิให้ ตึง เกิน หรือ หย่อน เกิน ไป ฉนั้น แล จึง เรียก ว่า "เปน กลาง"

เหตุ ใด จึงได้ กล่าว ดัง นี้ ก็ เพราะ เกิด จาก เรื่อง ที่ว่า "ยาก" หรือ "ง่าย" นั้น แล ธรรมดา ของ การ ทั้ง ปวง ย่อม มี ยาก แล ง่าย ปน กัน อยู่ เสมอ เว้น แต่ อาไศรย ความ พิเศราะห์ ของ บุคคล ที่ ต้อง ผ่อน ผัน หัน ตาม ให้ เหมาะ กับ กาละ เทศะ ความ ยาก ก็ จะ น้อย ลง แล ความ ง่าย ก็ จะ เกิด มี ขึ้น จน ผลที่ หวัง นั้น บรรลุ สำ เหร็จ ได้ ตาม ประ สงค์

การ ที่ ต้อง ทำใน บ้าน เมือง เรา ทุกวัน นี้ จะ มี การ อะไร ใหญ่ โต แล สำคัญ เท่า การ ที่ รักษา ความ เปน อิศระ ของ บ้านเมือง เรา ให้ มั่น คง ถาวร ด้วย ว่า ภูมิ ประเทศ ของ บ้าน เมือง เรา ทุก วัน นี้ ตั้ง อยู่ ใน ระหว่าง ใต ย่อม ทราบ ชัด อยู่ ด้วย กัน แล้ว เปรียบ เหมือน บุคคล ที่อยู่ ใน ระหว่าง เสือ แล สิงห์ โต ถึง แม้ เสือ แล สิงห์ โต นั้น มี มังษาหาร สำหรับ กินยัง มาก อยู่ ก็ดี แต่ บุคคล เรา จำ ต้อง คิด ตระ เตรียม ป้องกัน อยู่ เสมอ เพราะ เหตุ นั้น รัฐบาล ของ เรา จึง ได้ มี ความ รีบ เร่ง คิด จัด การ ป้องกัน ทุก อย่าง โดยไม่ มี ความ ประมาท

ถึง ว่า การ ป้อง กัน นั้น รัฐ บาล เปน ผู้ คิด ก็ ดี แต่ ต้อง อาไ รย ทรัพย แล เรี่ยว แรง ของ ราษฎร มา เปน กำลัง จึง เปน น่า ที่ ของ ชาว เรา ผู้ เปนราษฎร ต้อง ออก ทรัพย ออก แรง ช่วย เปน กำลัง ของรัฐ บาล มี การ เสีย ภาษี อากรให้ รัฐ บาล แล เข้า รับ ราชการ เปน ทหาร เปน ต้น

แต่ ย่อม ทราบ อยู่ ด้วย กัน ว่า กำ ลัง ทรัพย ของ บ้าน เมือง เรา ไม่ สู้ จะ มั่งคั่ง นัก ทั้ง เมื่อ ก่อน นี้ เรา ก็ไม่ ได้ สะสม กำลังแรง ไว้ ให้ พอด้วย ครั้น มา ถึง สมัย อันจำเปน ที่ จะ ต้อง จัด หา กำลังให้ พอ กับ การ ป้อง กัน ก็จำ ต้อง รวบ รัด เข้า จะให้ สำ เหร็จ ใน เวลาอัน สั้น ก็ ย่อม ต้อง เปน การ ยาก ทั้ง ผู้ คิด แล ผู้ เปน กำลัง ตาม ธรรมดา อยู่ เอง

(ยังจะมีต่อไป)

ชาวไทรเลข

(รอยเตอร)

โปลิซีแห่งประเทศฝรั่งเศษ

กรุงลอนดอน วันที่ ๗ มีนาคม

รายงานอันกล่าวด้วยระเบียบการของกรมทรวงต่าง ๆ ได้นำออกปรากฏในกรุงปารีศ มีความว่า โปลิซีอันเกี่ยวกับต่างประเทศของฝรั่งเศษนั้น ยังคงมุ่งหมายจะดำรงมิตรภาพแลสัญญาไมตรีต่อไปตามเดิม

สภาเสนาบดีชุดใหม่ เหนกันว่ากองทัพบกแลกองทัพเรือเปนสิ่งสำคัญที่จะต้องบำรุงให้มีกำลังอำนาจอยู่เสมอเพื่อเปนทางรักษาความสงบ ทั้งจะต้องจัดดัดแปลงวิธีเลือกใหม่ และรังบการสไตรค์ให้หมดไป ตลอดจนการตั้งอนุญาโตตุลาการสำหรับคดีพิพาทกันด้วยการค้าขายด้วย

สภาเสนาบดีจะปกครองการงานโดยอ่อนโยนและน้ำใจอันดี แต่คงจะวางบทกฎหมายอันว่าด้วยคณะฝ่ายบรรพชิตโดยไม่ยอมลดหย่อน และคงจะแยกฝ่ายอารามกับฝ่ายบ้านเมืองออกคนละแพนก อนึ่งคงจะบำรุงการศึกษาธิการให้เจริญเรียบร้อยขึ้น โดยตั้งกฎขึ้นใหม่เมื่อมีการจำเปน

ยี่ปุ่นกับยุโรปเด็ดสเตด

รัฐบาลยี่ปุ่นได้กล่าวสรรเสริญรัฐบาลยุโรปเด็ดสเตด ในเวลาที่ได้ยิงยอมตกลงกันตามสัญญาฉบับใหม่

กาฬโรค

กาฬโรคอันเกิดในปอรีตอาเรอรและเมืองตาลนี นั้น ได้ระงับหมดสิ้นแล้ว การระวังห้ามเรือในเวลาเช้ามาและออกไปจากอ่าวทั้งสองนั้น ได้ลดหย่อนลงกว่าเดิม

สัญญาระหว่างอเมริกันกับยี่ปุ่น

ที่เสเนตสภา กรุงวอชิงตัน ได้แสดงความพอใจต่อข้อสัญญาใหม่ที่ตกลงกันระหว่างรัฐบาลยุโรปเด็ดสเตดกับยี่ปุ่น ส่วนการจีดนั้นบังคับชาวยี่ปุ่นที่จะเข้าไปตั้งทำกินอยู่ในเขตรอเมริกันนั้น จะมีกำหนดไว้จำเภาะ รัฐบาลยี่ปุ่นรับจะห้ามพลเมืองบางพวก มิให้เข้าไปทำกินอยู่ในเขตรของยุโรปเด็ดสเตดู

ข้าหลวงพิเศษยุนนัน

โทรเลขฮองกงฉบับหนึ่งลงวันที่ ๒๖ เดือนกุมภาพันธ์ กล่าวว่า ข้าหลวงพิเศษผู้หนึ่งจะได้รับคำสั่งให้ไปยังมณฑลยุนนาน เพื่อช่วยจัดตั้งผู้สำเหร็จราชการในปัญหาอันว่าด้วยเขตรแดนระหว่างพม่าอังกฤษกับจีน

ภูเขาไฟในเกาะฟิลิปปินส์

ภูเขาไฟที่ตำบลตาอัน ในเกาะฟิลิปปินส์ ได้เกิดระเบิดขึ้นใหม่ ทั้งรัฐบาลได้บอกให้ชาวเมืองมีความระวังอันตรายจากเหตุนั้น

เลขานุการสำหรับเมืองฮองกง

มิสเตอร วอเรน บารเนศ ชาวอังกฤษซึ่งอยู่ที่หัวเมืองปาหัง ได้รับตำแหน่งเปนเลขานุการสำหรับหัวเมืองฮองกงแทนเซอรเฮนรี่เม ผู้จะต้องโย้ไปรับตำแหน่งผู้ว่าราชการเมืองฟิยี่ในเร็วๆนี้

ชาวกรุงเทพ ฯ

(โปรดอ่านน่า ๔ ยังมีข่าว)

จิกผลหนึ่ง

ฝรั่งเมืองนี้ผลหนึ่ง ได้พาเงินของกรมหนึ่ง ๒๐๐ บาท หายสูญหน้าไปนาน มาในเดี๋ยวนี้เรือกวินคาได้เข้ามาถึงกรุงเทพ ฯ วานซืนนี้ ฝรั่งผลนั้นได้พลอยเปนสินค้าบรรทุกระวางเข้ามาด้วย ข่าวว่ามาจากฮ่องกง พอเจ้าพนักงานพบเลยกุมตัวไว้ทันที คงจะได้ขึ้นศาลพิจารณาในเร็ว ๆ นี้

ตกลงมาจากหน้าต่าง

ได้ทราบว่า พระครูเจ้าอธิการวัดสามจีน ได้มีเหตุตกลงมาจากน่าต่างกระถี่ กระดูกแขนหักไปข้างหนึ่ง ได้ทราบว่าแพทหลวงรักษาอยู่ในเวลานี้ และหวังใจว่าคงจะไม่เปนอันตรายถึงชีวิตร

อาการหนัก

เรามีความเสียใจที่ได้ทราบว่า นายเทียม (ไกรสี) ซึ่งป่วยด้วยโรคอันเกิดมาแต่เดิมนั้น มีอาการมากอยู่น่าวิตก เวลานี้หักรักษาอยู่ที่โรงพยาบาลเซนต์ลูซิศ แพทยได้พยายามรักษาโดยเต็มกำลังอย่างไรก็ดี เรามีความหวังอยู่เสมอว่า อาการป่วยของนายเทียม (ไกรสี) ครั้งนี้ คงจะหายได้ในตอนหลัง

ไพงพาง

ด้วยแม่น้ำเจ้าพระยา ที่ตำบลตรงกับวัดหลวงแขวงเมืองนครเขื่อนขันธ์นั้น มีผู้มาร้องทุกข์กับเราว่า ผู้ที่ทำไพงพางในที่นั้น เวลาค่ำบางทีก็จุดไฟบางทีก็ไม่จุด เรือต่าง ๆ ที่เดินขึ้นล่องไม่แลเหนเพราะไม่มีโคมไฟจุดไว้ มักไปโดนไพงพางเข้า เจ้าของก็จับเรือนั้นไว้ หาว่าเดินเรือโดนไพงพางเสียหายโดยมากเจ้าของเรือต้องถูกปรับ ถ้าเปนการจริงดังผู้ที่มาปรับทุกข์ให้เราฟังแล้ว ผู้ที่ทำไพงก็ทำไม่ถูก เวลากลางคืนควรจะตามไฟไว้ให้แลเหนแจ่มแจ้งจึงจะควร

ฤทธิ์ของสุรา

เมื่อวันที่ ๕ เดือนนี้ เวลาบ่าย ๕ โมงเยน พลทหารมหาดเล็กรักษาพระองค์สองคน อยู่ในยุนิฟอรม ได้ไปเที่ยวที่บริเวณสามเสน แต่คนหนึ่งเสพสุราเข้าไปจนเมาแล้ว แผลงฤทธิ์อาลวาทแก่ผู้คนที่เดินทาง มีคนดูกันมากเวลานั้นนายสำตร์ร้อยตรีทหารบก ซึ่งอยู่ตำบลสามเสน เหนเข้าจึงรีบมาห้ามปราม เพื่อให้พลทหารที่เมามายนั้นกลับไปเสีย โดยเหนว่าจะเสื่อมเสียเกียรติยศของทหารไป แต่พลทหารนั้นในขั้นแรกไม่ฟังคำห้ามปราม เพราะไม่เชื่อว่านายร้อยตรีสำตรเปนทหารด้วยไม่ได้แต่งยุนิฟอรม และไม่ใช่เปนนายผู้บังคับบัญชาการของตน ถึงกระนั้นก็ดีนายร้อยตรีสำตรยังพยายามชี้แจงห้ามปราม จนกระทั่งพลทหารทั้งสองนั้นกลับไปจนได้ จึงไม่มีเหตุอะไร เรื่องนี้ต้องควรชมเชยนายร้อยตรีสำตรที่เอาใจใส่ในเรื่องมาก

กำเรือฤทธิ์อีกแล้ว

เมื่อวันที่ ๗ เดือนนี้ เวลาบ่าย ๑ โมงเศษ จีนพวกหนึ่งหลายคนถือไม้พลองกระบองอันพากันออกมาจากตรอกเจ้าพลาม แล้วยืนท้าทายอยู่ตรงปากตรอกเชียงกง ที่ตรงเกิดเหตุดีกันรุสมุนถึงกับนอนซัก เมื่อวันที่ ๒ นั้นพวกนี้ได้ร้องประกาศดังๆว่า เปนพวกคณะบ้วนซ่ง ใครอวดดีก็ให้ออกมาสู้กัน พวกนี้ได้ท้าทายพวกไหนเราไม่ทราบ แต่สังเกตดูเหมือนจะท้าทายให้พวกที่อยู่ปากตรอกเชียงกงให้ออกมาวิวาทกัน

การที่พวกจีนบังอาจคุมพรรคพวกมาร้องท้าทายในประชุมชนเช่นนี้ คงจะถืออำนาจอย่างใดอย่างหนึ่ง เปนแน่สมควรเจ้าพนักงานจะรีบจัดการระงับเสียแต่ต้นมือ ถ้าปล่อยปละไว้พวกนี้จะกำเริบขึ้นมาก

เครื่องช่วยชีวิตรคนขึ้นอากาศยาน

โดยเหตุที่อันตรายมักเกิดกับผู้ที่ขึ้นอากาศยาน ในเวลาที่มีเอกศิเดนต์ขึ้นในเวหาเนือง ๆ จึงมีผู้เพียรคิดทำสิ่งใดสิ่งหนึ่งขึ้น ซึ่งเมื่อมีเหตุขึ้นแล้ว อาจป้องกันชีวิตรไว้ได้ โดยมิต้องให้ตกลงมากับลำเรือ เมื่อเร็ว ๆ นี้ มีผู้คิดขึ้นได้ในประเทศฝรั่งเศษ สิ่งที่คิดขึ้นได้นี้ไม่ใช่อื่นไกล คือร่มเรานี่เอง แต่อาจกางออกได้เอง และอาจทานตัวคนไว้มิให้ตกลงมากับเรือในเวลาอับปาง แต่ไม่อาจที่จะช่วยลำเรือไว้ได้ ด้วยสิ่งที่คิดขึ้นก็โดยมุ่งหมายสำหรับคนที่กำกับเรือเท่านั้น แต่เปนสิ่งที่เมื่อมีอยู่กับลำเรือ ถึงขณะที่แล่นไปในอากาศตรงสูนย์ขอบฟ้าไม่ทำให้ผีเท้าเรือต้องช้าโดยทวนลมเปนต้น เมื่อคนที่กำกับอากาศยานนั่งอยู่ในที่มีร่มชนิดนี้สำหรับแล้ว เมื่อขณะที่เกิดเหตุขึ้น ลำเรือตกลงมา แต่ร่มนั้นจะหลุดออกจากเรือและกางบักออกทันที แลอาจพาคนที่นั่งเกาะอยู่ในที่ให้ลอยออกจากลำเรือค่อยร่อนๆลงยังแผ่นดินเบา ๆ เปนอันป้องกันตรายมิให้ต้องตกลงมากับลำเรือสิ่งที่คิดนี้ เรือกันทั่วไปว่าอาจป้องกันชีวิตรได้สำเหร็จจริง ดังที่คิดขึ้น เพราะก่อนน่ามาก็ได้ตริหิกันมาบ้างแล้ว แต่ถึงกระนั้น ความคิดเรื่องนี้ก็คงจะยังไม่หยุดสงบ น่าจะต้องเพียรคิดกันต่อไปอีก

สิ่งที่กล่าวนี้ ผู้คิดได้นำส่งให้ผู้ชำนาญอากาศยานตรวจและทดลองดูต่างแสดงความพอใจกันทุกคน เมื่อเร็วๆนี้ที่กรุงปารีศเอง ก็ได้ทดลองดู คือคราวแรกทำรูปหุ่นแทนคนกำกับไปในอากาศยาน ขึ้นร่มชนิดที่สำหรับนี้แล้ว ปล่อยไปตามอากาศ พอหักราหุด เรือก็ตกลง ร่มนี้ได้หลุดออกจากเรือ พารูปหุ่นลอยอยู่ในอากาศ และค่อยร่อนลงยังแผ่นดินโดยเบา ๆ ภายหลังได้ทดลองกันอย่างจริงจัง ให้คนขึ้นอากาศยานอันมีร่มชนิดนี้สำหรับแล้ว ปล่อยลำเรือให้ตกลงมา ร่มนี้ก็กางออกและพาคนออกจากลำเรือค่อยร่อนลงยังแผ่นดินได้ทุก ๆ ครั้ง คล้ายกับนกที่บินลงมายังแผ่นดินฉนั้น

ถูกจับเพราะท้าสตางค์

ได้ทราบจากผู้ส่งข่าวว่า เมื่อวันที่ ๒ เดือนก่อนเวลาเช้า หญิงผู้ดีเก่าคนหนึ่งในว่าเปนภรรยาของเจ้าหลวงผู้ครองเมืองเชียงใหม่คนก่อน ได้มาซื้อน้ำตาลตรโหนดที่ตลาดเมืองเชียงใหม่ ผู้ขายน้ำตาลห่อน้ำตาลส่งให้แล้วท่านหญิงนั้นก็ส่งสตางค์ขาวอย่าง ๕ สตางค์ให้ ๑ อัน ตามราคา แต่ผู้ขายไม่ยอมรับเกี่ยงจะเอาสตางค์แดงทั้งนั้น ท่านหญิงก็ได้ชี้แจงว่าสตางค์ห้านี้เปนของหลวงทำไมจึงไม่รับ เลยทุ่มเถียงกันไปมาเจ้าของน้ำตาลก็ตรงเข้ายื้อแย่งห่อน้ำตาลจนห่อขาดตกเรี่ยเสียหาย แล้วซ้ำกล่าวบริภาษท่านหญิงต่าง ๆ นา ๆ ลักครู่หนึ่งผู้ที่ดูแลตลาดนั้นมาพบเข้า จึงดูผู้ขายของว่าชั่งไม่รู้จักเจ้านายเลย ลงท้ายพลตำรวจได้จับตัวผู้ขายน้ำตาลไป จะว่ากันอย่างใดต่อไปเราไม่ทราบ

ไปรสนียเลขา

วันที่ ๖ มีนาคม ร. ศ. ๑๒๗

คำนับมายังท่านจีนแลจีนโนสยามวารศัพท์ ทราบ

ข้าพเจ้าขอรับประทานหน้ากระดาษของท่านสักหน่อยหนึ่ง หวังว่าท่านจะไม่มีความรังเกียจ ด้วยในตรอกศาลจ้าวโรงเกือกตลาดน้อย ในเวลานี้ถ้าท่านเดินเข้าไป ท่านก็จะได้เหนที่แปลกตาขึ้นสักอย่างหนึ่ง โดยในตรอกนั้นมีตึกว่าง (ร้าง) อยู่หลังหนึ่ง ทำคล้ายกุดังจะเปนของผู้ใด ข้าพเจ้าก็ทราบไม่ได้ ที่หน้าบ้านมีถนนพุดปาดยื่นออกมาถึงถนนหลวงทำด้วยหินเรียบร้อย ผู้คนได้อาไศรยเดินไปมา หรือพูดอีกนัยหนึ่งว่า ถนนนั้นได้เปิดให้คนเดินไปมาได้นานมาแล้ว จะว่าเปนส่วนหนึ่งของถนนหลวงก็ได้ มาบัดนี้จะเปนเจ้าของบ้านหรือใครก็ไม่ทราบ ได้ปักเรือนลงริมร่องน้ำในถนนนั้น กันปิดหน้าบ้านเสียทีเดียว กระทำให้ถนนแคบเข้า เรือนที่ปักนั้น ข้าพเจ้าเข้าใจว่าคงไม่ใช่เจ้าของบ้านปัก โดยไม่ถนประโยชน์อันใดในการปักเรือนนั้นเลย พอที่มหาชนจะได้อาไศรยเดินได้บ้างก็เดินไม่ได้เสียแล้ว ข้าพเจ้าเหนว่าเจ้าหน้าที่ไม่ควรจะยอมให้ปักเรือนลงในที่นั้น เพราะเหตุว่า

[illegible] นี้ รัฐบาล ต้อง การ จะ ขยาย ถนน [illegible] ขึ้น ดังเกต ได้ โดย ถ้า ผู้ ใด [illegible] บ้าน ขึ้น ใหม่ ตาม ริม ถนน เจ้าน่า ที่ บังคับให้ ปลูก ถ้า ที่ เข้าไปให้ เหลือ พื้น ให้ ถนน ถนน ประ มาณ ๖ ศอก หรือ ต่าใด [illegible] ที่ นี้ เดิม ก็ เปน ถนน อยู่ แล้ว ไม่ [illegible] จะกัน หรือ บาง ที จะ หลง ทู หลง [illegible] ของ ท่าน เจ้าพนักงาน

การ ที่ ข้าพเจ้า มา ขอ รับ ประทาน หน้า [illegible] ตาม ของ ท่าน นี้ ก็ หวัง ประโยชน์ [illegible] ประ การ เท่า นั้น คือ (๑) ถ้าเปน [illegible] หลง ทู หลง ตา ของ เจ้าหน้า ที่ อยู่ ท่าน ได้ ทราบ (๒) ถ้า เขือน มัน กอนรื้น โดย จดหมาย ฉบับ นี้ ก็ จะ เปน ประ โยชน์ แก่ มหาชน ทั่ว ไป ที่ จะ ได้ เดิน ไป ด้วย เท่า นั้น

โดย ความ นับ ถือ

นาย ชอบ ถนน กว้าง ๆ

(ปรด อ่าน หน้า ๔ ยังมี ข่าว)

แจ้งความ

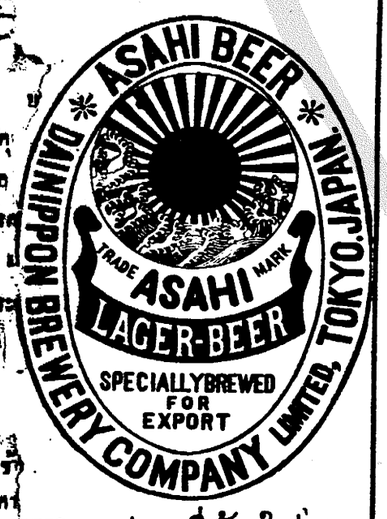
ด้วย การ แสดง กสิกรรม และ พานิชการ ที่ กำนล ประทุมวัน ซึ่ง ได้ มี กำหนด จะ เปิด ณวัน ที่ ๑ เมษายน รัตนโกสินทร ศก ๑๐๐ [illegible] เจ้าพนักงาน การ ก่อ สร้าง ได้ ทำร้าน [illegible] เช่า สำหรับ ขาย สิ่ง ของ ต่าง ๆ อย่างเล็ก [illegible] ๔ ศอก ๔ เหลี่ยม มี อยู่ ๑๒ ร้าน อย่าง [illegible] กว้าง ๒ ศอก ๔ เหลี่ยม มี อยู่ ๖ ร้าน [illegible] ผู้ หนึ่ง ผู้ ใด มี ความ ประสงค์ จะ เช่าร้าน [illegible] ขนาด ต่าง ๆ ที่ ได้ กล่าว มา แล้ว นั้น [illegible] ให้ มา พบ ศก ลง กับ หลวง กสิการ บัญ [illegible] เลขานุการ ของ การ แสดง กสิกรรม และ พานิชการ ณที่ กระทรวง เกษตราธิการตั้ง [illegible] เวลา เช้า ๘ โมง ถึง บ่าย ๔ โมง ทุก วัน [illegible] วัน หนึ่ง วัน ใด ก็ ได้ เว้น แต่ วัน [illegible] และ วัน เสาร์ ถึง บ่าย ๒ โมง [illegible]

โดย คำ สั่ง ของ นา ยก [illegible] ให้เปน ที่ [illegible] ([illegible]) หลวง กสิการ บัญชา [illegible] เลขานุการ ฝ่าย ไทย

ท ๗ ๑๒ ม ๒๓ ๑๒ ๑๒๗

เหล้าเบียร์ยี่ปุ่น

อา ซา ฮี



ราคาถูกและเปนของที่เข้ามาใหม่เสมอ ใน กรุง เทพ ฯ มี ขาย ที่ ห้าง ไต้ก๋ี [illegible] ตันไต้หงวน ย่ง เต็ก เฮงไถ่ [illegible] ไต้ หงวน [illegible] กวงง่วนสูน ย่องฮับ เฮง [illegible]

ห้างมิตซูอิบุชานไกรา

แจ้งความ

ขาย พื้น ไม้ กง กาง และ อื่น ๆ

ห้าง ยี่ ห้อ ง่ง เฮง จั่น ตั้ง อยู่ ตำบล ปาก คลอง ตลาด มี เรือ กลไฟ เรียนต์, สำหรับ ให้เช่า และ รับ จ้าง จูง เรือ กับ เรือ โป๊ะ จ้าย, เรือ มอ, เรือ ออม เรือ ตาม เก้ง สำหรับ ให้เช่า ด้วย ทั้ง มี พื้น ไม้ กง กาง ทุ ชนิด ซึ่ง ได้ บรรทุก เข้า มา เรง จาก เมือง จันทบุรี, ตราด, เกาะ กง, และ หัว เมือง ชาย ทะเล ทั้ง ๒ ฝั่ง ใน พระ ราช อาณาจักร์ สำหรับ จำหน่าย ใน กรุง เทพ ฯ โดย เรือ โป๊ะ จ้าย รวม ๗ ลำ ด้วย กัน

ห้าง นี้ ตั้ง มา กว่า ๒๕ ปี แล้ว แต่ เดิม เคย ขาย ส่ง ให้ ลูก ค้า รับ ช่วง ไป ขายหลาย ราย บัดนี้ ทราบ ว่า ลูก ค้า รับ ช่วง ไปเที่ยว จำหน่าย เอา ราคา รื้น แรง มาก ทำ ให้ ผู้ ซื้อ ต้อง ซื้อ ราคา แพง ๆ

เพราะ ฉนั้น จึง ขอ ชาวบ้าน เรือน เรียน เอ แจ้ง ความ มา จัง ท่าน [illegible] ไว้ พื้น ด้วย ประเภท ต่าง ๆ ว่า ถ้า ท่าน จะ ต้อง การ พื้น ชนิด น แล้ว ขอ ได้ โปรด มา ตก ลง กับ ข้าพเจ้า จะ ได้ ราคา ถูก กว่า ที่ อื่นทั้ง หมด จะ มา รับ ซื้อ ไป จาก ห้าง ข้าพเจ้า เอง หรือ จะ ให้ ไป ส่ง ก็ ได้ หรือ จะให้ ข้าพเจ้า ไป ประ มูล ราคา ก็ มี ความ ยินดี ที่ จะ รับ

อนึ่ง ข้าพเจ้า รับ ส่ง ไม้ เรือ ทุกขนาด ไม้ ค้าง ตลุ หรือ ไม้ บัก หลา โป๊ะ ถ้า ท่านผู้ ใด จะ ต้อง การ ขอ เชิญ มา ตก ลง ราคาและ กำหนด เวลา กัน เสีย ก่อน

แม่ ลิ้น,

เจ้า ของ ห้าง ยี่ ห้อ ง่ง เฮง จั่น

ท ๑๒ ๑๑ ม ๑๖ ๒ ๑๑๐

ขอ จัดความให้ท่าน ทั้ง หลาย ทราบ ด้วย ข้าพเจ้า ได้ ออก จำหน่าย ปฏิทินบัตร์ ร. ศ. ๑๐๐ ([illegible]) ปี นี้ คิด ทำ ละเอียด ถูก ต้อง ดี และ มี พระบรมรูป อย่าง งาม ด้วย ถ้า ท่าน จะ ประสงค์ ขอเชิญ รีบมา ซื้อไว้ ก่อนจะดี เพราะช้าไป กลัว จะหมดเสีย ราคา จำหน่าย คือ

แล้ว จะ คิด ราคาใหม่

ค่าส่ง หัวเมือง แผ่นละ ๒ อัตราค่า ๑๐๐ ละ ๑ บาท ๑๕ อัตราค์

ถ้า อยู่ หัวเมือง ขอ ส่ง เงิน มา ก่อน แล้ว จึง จะ ส่งไปให้ เร็ว ที่ สุด

ห้าง เค, โฮยามา (โรงพิมพ์ หิน) อยู่ ตึก แดง หัวมุม ถนน พาหุรัดน์ กรุงเทพ ฯ

และ มี จำหน่าย ที่ ร้าน ยี่ บุ้น อิไต ปาก น้ำโพ

M. C. C.

The best and most economical Cigarette in the market. Once tried, always patronized. Let all your troubles end in good smoke. We receive a fresh supply every fortnight.

แอม, ซี, ซี,

ยา ซิกาแรต อียิปชั่น แล เตอกี่ ของ แอม, ซี, ซี, มี เจ้า นาย หลาย องค์ แล กระษัตริย ประเทศ ยุโรป แล อะฟริกา แล เอเชีย ตลอดถึงอเมริกาได้ สูบ เชิญท่านทั้งหลาย สูบ ยา นี้ ราคา ถูกกว่า ยา อียิป อื่น ๆ แล รส ของยา ดี กว่าด้วย ทำไมท่าน จึงไป สูบบุหรี่ อื่น ๆ ที่ไม่ ดี แล จะ ทำให้ ท่านไอ แล มี ราคา แพง ด้วย ถ้า ท่าน สูบ บุหรี่ ของ แอม, ซี, ซี, หน หนึ่ง แล้ว ท่าน คง จะไม่ สูบ บุหรี่ อื่น ๆ ต่อไป

ราคา

ไฮไลฟ	๑๐๐	ละ	๑	บาท	๗๕	อัตราค์	หรือ	๑๐๐๐	ละ	๖๗	บาท
นันบรัชออดตรา	๑๐๐	,,	๒	,,	๕๐	,,	,,	๑๐๐๐	,,	๒๐	,,
ซุดะกากะกติบ	๑๐๐	,,	๒	,,	—	,,	,,	๑๐๐๐	,,	๑๖	,,
เอ็กซตราไฟน	๑๐๐	,,	๑	,,	๗๕	,,	,,	๑๐๐๐	,,	๑๖	,,
เอดิชิกาแรต	๑๐๐	,,	๑	,,	๗๕	,,	,,	๑๐๐๐	,,	๑๖	,,
เฟฟอริตโกรด์ ติบ	๑๐๐	,,	๑	,,	๗๕	,,	,,	๑๐๐๐	,,	๑๕	,,
เอกซตราไฟน์ขนาดเล็ก	๑๐๐	,,	๑	,,	—	,,	,,	๑๐๐๐	,,	๙	,,

ได้ ขาย เหล้า องุ่น แชมเปย ต่าง ๆ ซึ่ง เปน เหล้า ทำให้ เลือด งาม และ บำรุง ตัว ด้วย โหล ละ ๗ บาท หรือ ขวด ละ ๗๕ อัตราค์

เชิญ ท่าน มา ชม ของ เหล่า นี้ ที่ ห้าง แอม, ซี, ซี, ซึ่ง ตั้ง อยู่ ตรง โรงพิมพ์ เดลิเมล์ ริม ถนน สุริวงษ์ เขา อัญญาได้ ว่าไม่ เปน การ เสีย เวลา ที่ จะ มา ชม ของ ดี ที่ ห้าง

๑๑ ๑๑ ๑๑ ๑ ๑๐๐

(โดยได้รับพระบรมราชานุญาต)

ห้าง เคียม ฮัว เฮ็ง แอนไก

ห้าง ขาย ตุ๊ก กะ ตา ต่าง ๆ

ขอ แจ้ง ความ ให้ ท่าน ทั้ง หลาย ทราบ ด้วย ถ้า ท่าน ผู้ ใด ต้อง การ เครื่อง ตระ บอง ใหม่ ๆ ทั้ง ดด ๆ แล้ว ขอ เชิญ ไป ซื้อ ที่ ห้าง เคียม ฮัว เฮ็ง แอนไก ซึ่ง เปน ผู้ ที่ ได้ รับ เครื่อง ปรุง อาหาร เหล่า นี้ เข้า มา ทุก ๆ คราว เรือ เมล์ แล ไม่ มี ที่ ห้างไหน จะ ได้ ของ ดด กว่า ห้าง น เลย ทั้ง พึ่ง ได้ รับ ขะ ลง ๆ เข้า มาใหม่ ด้วย คือ หมวก เด็ก ทำ ด้วย แพร ฟาง แล ผ้า ลักกระลาด มี รูป แบบ ๆ ทั้ง หมวก แพร หญิง หมวก ผู้ ชาย ทำ ด้วย ก็อก ยาง ฟาง แล ลักกระลาด ผ้าเช็ด หน้า ริม มี สี ต่าง ๆ ผ้า ขน หนู อย่าง ดี ๆ แลใช้ ทน ด้วย ถุง เท้า ดั้น มี สี ต่าง ๆ พรม ใหม่ สำ หรับ รถ แล น้ำ เต้ง มี สี งาม ๆ เปน ต้น

อย่า ได้ ลืม จักร ยี่ ซิง เกอร ซึ่ง เปน จักร เย็บ เสื้อ ผ้า ที่ มี ชื่อ ดัง ใน ทุก บระ เทศ ว่า เปน จักร เย็บ เสื้อ ดี แล ทน ทั้ง เร็ว กว่า จักร ตั้ง หลายในโลก นี้

มี ขาย ที่ ห้าง เคียม ฮัว เฮ็ง แอนไก

ตลาดน้อย

เหล้าใหม่ " สเตินส์ "

ประ กอบ ด้วย กำลัง แล ธาตุ ของ น้ำมัน ม ตาก็ซด ลิฟเวอร กับ เหล็ก มี คุณ ชวน ให้ รับ ทาน อาหารได้ ช่วยไฟ ธาตุ อ่อย อาหาร ระงับ ท้องได้ ให้ คง ดี เปน ปรกติ เปน เหล้า บำรุง โลหิต ให้งาม ทำเส้น ประสาทใน ร่าง กาย ให้ แขงแรง ช่วย บำ รุง ตะ ละ ตะ ละ แล การ ทุก อย่าง ให้ เปนไป ตาม หน้า ที่

รับ ตาม ก็ ง่าย มี ขาย อยู่ ทุก โรง จำหน่าย ยา

ตลาด พลับพลา กัมปนี เปน เอ เยนต์ ใน กรุง เทพ ฯ

ยาเปนตัวเยอร์

ความ โรค ภาย ถอน บาด แผล ฟก ช้ำ เคล็ด ขัด ตาม ข้อ ปวด ฟัน ปวด ข้อเท้า ข้อมือ หรือ ระงับ แผล ตะ ราย แมงป่อง หรือ ข้อ แตน ต่อย เรา ตัน ยาน ทา ที่แผล อาจ ระงับ ได้ ทัน ใจ

ตลาดพลับพลา ตลาด กัมปนีเปนเอเยนต์ ในกรุงเทพ ฯ

แม่ยา ของ แลตย์ ออนดิกันที่ มี ชื่อ เสียง ทั่ว โลก ว่าเปน ยา มี คุณ อัศจิรย์ แก้ ลม จุก เสียด โรค ลง แดง โรค บิด แก้ ตระ เพาะ เมา เปน พิษ ไข้ บ่า ไข้ ตั้น ไข้ทิวา ตะกะ โรค ลวน เปน โรค ไข้ภายใน ได้ อย่าง ดี

แจ้งความ

ห้าง บี กริม แอนไก

ด้วย ระดู นี้ ห้าง ข้าพเจ้า ได้ สั่งหนอง โค อย่าง ดี แท้ มาใหม่จาก เมือง ไซ่ ง่อน ทุกเที่ยว เมล์ ท่าน ผู้ ใด จะ ปลูก ผี ขอ เชิญ ไป ซื้อ ที่ ห้าง ปาก คลอง ตลาด กรุง เทพ ฯ

ยา แก้อหิวา ตะกะ โรค

ด้วย ระดู นี้ เกิด มี โรค อหิวา ชุก ชุม ขึ้น เพราะ ฉนั้น ท่าน ทั้ง หลาย ควร ซื้อ ยา ขวด แดก แก้ โรค อหิวา ไว้ สำหรับ บ้าน เวลา เปน จะได้รับ ประ ทาน ทัน ที เพราะ ยา นี้ รับ ประ ทาน หาย มา มาก แล มี ชื่อ เสียง มา นาน แล้ว มี ขาย ที่ ห้าง บี กริม ปาก คลอง ตลาด แล บี กริม ประ ตู สาม ยอด กรุง เทพ ฯ

แป้ง นม ชื่อ เนศต์เล

แป้ง นม นี้ ผสมกับ นมโค อย่าง ดี สำหรับให้ เด็ก แล คนไข้ ที่ไม่ มี กำลัง หรือคนที่ต้อง เสีย บริโภค อาหาร อื่นไม่ ได้ บริโภค แล้ว บังเกิด กำลังมาก มี ขาย ที่ ห้าง บี กริม ปากคลอง ตลาด แล บี กริม ประตู สามยอด กรุง เทพ ฯ วิธี ที่ จะ รับประทาน มี แจ้ง อยู่ ที่ กระบ๋องนั้น แล้ว

ยาฮินา เซลาวัลไล

ยาฮินา เซลาวัลไล

ยา นี้ ทำ ด้วย ยา ซิงโกนา แล ฉีม เหล็ก ผสม กบ น้ำ องุ่น ที่ หวาน ดี เปน ยา เจริญ อาหารให้ มี กำลัง แล ทำ ให้ หาย สบาย แก้ ไข้ กับ ตัว ร้อน แล ปวด ศีรษะ ดีดี รับประทาน แก้ โลหิตเสีย บำรุงโลหิตให้งาม บริบูรณ์ กับ แก้ โรค คาด จะ โมย เด็ก ด้วย รับประทาน แล้ว มี คุณจริง ๆ ตาม ที่ กล่าว มา นี้ ไม่ ว่า เด็ก ผู้ ใหญ่ วิธี ที่ จะ รับประทาน มี แจ้ง อยู่ ที่ ขวด นั้น แล้ว มี ขาย ที่ ห้าง บี กริม ปากคลอง ตลาด แล ห้าง บี กริม ประ ตู สาม ยอด กรุง เทพ ฯ

ไรสเนีย เลขา

วันที่ ๔ มีนาคม ร, ศ, ๑๒๗

คำนับ มา ยัง ท่าน เอดิเตอร์ จีนโนสยามวารศัพท์ ทราบ

ด้วย ฤดู นี้ เข้า ฤดู แล้ง แล้ว ตามถนนต่าง ๆ ที่ มี บริษัท รถ ราง ฝรั่ง เดิน ไป มา มี รถ รด น้ำ เพื่อ กำจัด ฝุ่น ดอง ซึ่ง ปลิวเข้า มา ไม่ ให้ ไปทำ ร้าย แก่ ชาว ร้านที่อยู่ ริม ถนน วับ ว่า เปน การ ดี มาก แต่ชาวร้าน แถว ถนน ตรง เดือน ตลอด ถึง ตาว ข่างพา กัน บ่น ว่า บริษัท รถ ราง ทำไม จึงไม่ให้ รถ รด น้ำ เข้า ไป รด บ้าง หนอ ชาวร้าน จะ ได้พา กัน โมทนา หรือ แสดง ความขอบใจ ให้ อย่าง เอก

อนึ่ง การ ที่ ขอ ความ กรุณา มา นี้ ไม่เปน การ ที่ เหลือ บาก กว่า แรง เลย คือเมื่อรถ รด น้ำ ไป ทาง นั้น แล้ว เลย เลี้ยว เข้า ไปทำ ธุระ เสีย ประ เดี๋ยว เดียว ก็ อาจ สำเหร็จได้ และ ใน ถนน นี้ บริษัท รถ ราง ก็ ได้ให้ รถ เข้า ไป รับ คน โดย สาร ด้วย แล้วเหนว่า ไม่ ติด ขัด อย่างไร ใน ที่ สุด นี้ หวังใจ ว่าบริษัท คงจะ จัดการได้ ตามคำ ขอ ร้อง

โดย ความ นับ ถือ

นาย อยาก ให้ มี

ข่าว หัว เมือง

ควร อนุโมทนา

เรา ได้ ทราบ ว่า ข้า ราชการ และ ประชา ราษฎร ชาว เมือง จันทบุรี ได้ พร้อมใจ กัน สรัทธา จะ สละ ทรัพย์ สร้าง เปน โรงพยาบาล ราษฎร ขึ้น ตำบล หนึ่ง ที่ ริม ถนนจ้าว ต้นโพ หลัง ตลาด เมือง จันทบุรี สำหรับ รับ รักษา คน เจ็บ ป่วย ทั่วไป ทั้ง ข้าราชการ แล ราษฎร โรง พยาบาล นี้ จะสร้างขึ้น เพื่อ อุทิศ ทุดเกล้า ฯ ถวาย กุศล ผล สาธาร ณประโยชน์ แด่ พระบาท สมเด็จพระจุลจอม เกล้า เจ้า อยู่ หัว ที่ เสด็จ สวรรคต

การ ที่ ข้า ราชการ และ ราษฎร ชาว จันทบุรี ได้ ดำริห์ การ อัน เปน สาธาร ณคุณแก่บ้าน เมือง และ โดย น้ำ ใจ กตัญญู กตะ เวทีดังนี้ เรา มีความ ยินดี อนุโมทนาด้วย

แต่ อยาก ขอ พูด เตือน สัก เล็ กน้อย ว่าอายุ โรง พยาบาล ที่ จะ ต่อ ยืด ยาว ไป ได้ ก็โดย ต้อง อาไศรย เงินสับซิดีของผู้ ที่ ช่วยอุปการะ และ จะ ต้อง มี พอ อยู่ เสมอ แปลนที่ เอา เงินต้น ทุน ฝาก แบงก์ แล้ว เก็บ ดอบเบี้ย มา เปน เงิน สำ หรับ บำรุง ดัง ที่ ผู้จัดการ โรงเรียนกรรมกร กรุงเทพฯ ได้ ดำริห์มา แล้ว นั้น เปน ความ คิด อัน ยืดยาว แต่เงิน ทุน ที่ ได้ รับ ความ อุดหนุน จาก ชาว จันทบุรี ครั้ง นี้ เข้า ใจ ว่า คงจะ ไม่ มาก จนพอ ทำ ได้ ดัง นั้น เมื่อ ดัง นี้ การดำริห์ ถึงปัญหา นี้ ให้ มาก ว่า ทำ อย่าง ไร อายุของโรง พยาบาล จึง จะ ต่อ ไป ได้ นาน และที่ จะตั้ง สถาน ขึ้น ที่ตาด จ้าว ต้น โพ นั้น ดูเปนที่ สูง และ ใกล น้ำ เวลา จะนำ คนไข้ ขึ้นไป โรง พยาบาล จะ เปน การ ลำบาก เหตุนี้ควร จะ เลือก หา ที่ ตำบล อื่น ให้ เหมาะยิ่ง กว่า นี้

ฮามสะดัน แกรนด์ เซอคัส

คืน วัน นี้ ! คืน วัน นี้ ! คืน วัน นี้ !

ลาร โรง นี้ มี สัตว์ บา ตาง ๆ เช่น เสือ ช้าง ม้า ลิง ที่ ผึ้ ทำ ตง ขำ นาน มา เล่นดูให้ดู ที่ ตำบล ตั้ง เดิน ถนน ทหาร บา ทหาร เรือ ริม ถนน พหุรัด เดิน ตำ ด้วย ผ้า น้ำมัน ฝนตกไม่ เปียก วัน อาทิตย์ ที่ ๕ มีนาคม ร, ศ, ๑๒๗ จะ เล่นให้ เด็ก ดู เวลา บ่าย ๔ โมงเปน เวลาพ สอง เด็ก ถ้า นั่ง ที่ ถ้า ตั้ง คิด เพา ๑ บาท ถ้า นั่ง ที่ ๑ บาท คิด ๕๐ สตางค์

เชิญ ! เชิญ ! !

อัตตรา ที่นั่ง

บ๊อกซ์ รวม เก้า อี้	๖ ตัว	ราคา ๑๕	บาท
ที่ ๑ เก้า อี้	๑ ,,	,, ๕	,,
ที่ ๒ เก้า อี้	๑ ,,	,, ๑	,,
อัฒจรรค์ ลาด พรม		,, ๒	,,
อัฒจรรค์ ตาม ธรรมดา		,, ๑	,,

ตั้ง มี ขาย ที่โรง ขาย ยา บริศิทธิ์ ซึ่ง เปน ชาวี ตรง ปาก ตรอกโรง ภาษี ข้ามแมเดม ฮามสะ ดันดาฟ ผู้ เจ้า ของ

เดนนด บอบลาฟ ผู้ จัดการ

อาระ แอลดัน เอเยนต์

ดับลยู เอช เบราน์ เอเยนต์

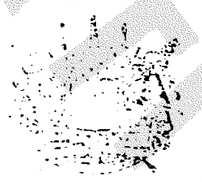
DR RADES ALTERATIVE

ห่าง ขาย ยา ท่า เตียน สี่ กั๊ก พระ ยา ศรี

ยา เม็ด สี่ ฟ้า หมอ กาเต

ยา นี้ เปน ยา อย่าง วิเศษ แล ประ หลาด เมื่อ รับ ประทาน แล้วไม่ มี พิศม์ เลย ปราศจาก อัน ตราย เปน แท้ ยา นี้ เปน ยา แก้ ปวดหัว แก้ เปน หวัด แก้ เหน็บชา แก้ เกร็ดตาง ๆ แก้ บวม แก้ เจ็บ หลัง แล แก้ ปวด ต่าง ๆ แล้ว เปน ยา พิ ศษ สำหรับ แก้ ไข้ ด้วย

ผู้ ซื้อ ต้อง ระวัง ยา อย่าง นี้ ต้อง มี ฉลาก ยา ปิด หลอด ชื่อ ห้าง จำหน่าย ยา ท่า เตียนแล้ว ที่ เม็ด ยา มี ชื่อ หมอ กาเต ตี พิมพ์ ไว้ ทุก เม็ด ด้วย จึง จะ เปน ยา อย่าง แท้ ผู้ ใหญ่รับ ประทาน ๑–๒ เม็ด แล เด็ก รับ ประทาน ครึ่ง ๑ เม็ด วัน ละ สาม หน ราคา หลอด ละ ๑ บาท



แจ้ง ความ

กำหนด ให้ ยื่นเรื่องราว ขอ ใบอนุญาตขายสุราในมณฑลกรุงเทพ ฯ

จำนวน ศก ๑๓๐

เจ้า จำนวน กระ ทรวง พระคลัง มหาสมบัติ ขอ แจ้ง ความ ให้ ทราบ ทั่ว กัน ว่า

ถ้า ผู้ ใด มีความ ประสงค์ จะ ขอ ขายสุราโรง, สุรา ต่าง ประเทศ ใน มณฑล กรุงเทพฯ จำนวน ศก ๑๓๐ ให้ รีบ มา ยื่น เรื่อง ราว ขอใบ อนุญาต ยัง กรมเจ้า จำนวน กระทรวง พระคลัง มหา สมบัติ ภาย ใน วันที่ ๒๖ เดือน นี้

ผู้ ใด ที่ ได้ เคย ขาย สุรา อยู่ แล้ว ใน ปี ศก ๑๒๗ นี้ เมื่อ จะขอ ขาย ต่อ ไป ในปี ศก ๑๓๐ ก็ ให้นำ ใบ อนุญาต สำหรับ ปี ๑๒๗ ยื่น มาพร้อม กับ เรื่อง ราว ด้วย

ส่วน ผู้ที่ จะ ขอ ขาย ใหม่ ใน ที่ ตำบลใด ก็ ให้ ชี้ แจง มา ใน เรื่อง ราว ให้ ชัด เจน ว่าเปน ร้าน ขอ ตั้ง ขาย ใหม่ ถ้า จะ ส่ง โดยประ การ ใด ให้ มา ถาม ยัง เจ้าพนักงาน กระทรวง พระคลัง มหา สมบัติ หรือ จะ ไปถามยัง เจ้ พนักงาน กรม สุ ดการ ซึ่ง มี น่าที่จัด การ สุรา ก็ ได้ สุด แต่ จะ สดวก

ทรัพยากร พิพัฒน์

วันที่ ๒ มีนาคม รัตนโกสินทร ศก ๑๒๗

(เซ็น) โฟล ริ โอ

ผู้ รั้ง ตำแหน่ง เจ้า กรม เจ้า จำ นวน

ท ๕ ๑๒ ม ๒๑ ๑๒ ๑๒๗

ห้างสยามไอสถบริษัท

ตั้ง อยู่ ริมประตู น่าศาล โบริสภาที่ ๑ ตำบล ตลาด น้อย กรุง เทพ ฯ ที่ น่า ห้าง มี ป้ายตรา นก อินทรี จับ งู พัน ขวด เปน สำคัญ เหมือน ตรา ข้าง บน นี้

ใน ระ ดูนี้ เปน เวลา สมควร ที่ จะ ปลูกใช้ทรพิษม์ ห้าง นี้ได้ สั่ง พรรณหนองสำหรับปลูกใช้ ทรพิษม์ มาจากเมืองใช่ง่อนทุก ๆ เที่ยว เรือ เมล์ พรรณหนอง ที่ได้ สั่งมาจำหน่าย นี้ หนัก ปราชญ์ แพทย์ ได้ ทดลอง ปลูก ดู ก่อน แล้ว เห็น ว่า ขึ้น งาม ดีมี เรือ อัน บริสุทธิ์ อาจจะ บ้อง กันใช้ ทรพิษม์ได้ แท้ เปน ที่ ไว้ จะใจได้ แน่ นอน ทั้ง รับประ กันได้ว่า เปน หนอง ที่ ใหม่ ๆ สดที่ เดียว ขาย ปลีก แล ส่ง ถ้า ซื้อ คราว ละมาก ๆ หรือจะให้ ส่ง ทุก คราว เมล์ แล้ว ขอ เชิญไปตก ลง กับ ผู้ จัด การ ห้าง นี้ หรือ จะ มีจดหมาย ชี้ แจงไป ก็ได้ แต่ ขอให้ บอก ตำบลที่ อยู่ ให้ ชัด เจน เพื่อ สดวก ในการ ส่ง

แล ห้าง นี้ ได้ สั่ง ยารักษาโรค แล เครื่องใช้ ใน การ ยา และ เครื่อง มือ ต่าง ๆ สำหรับแพทย์ มา จาก ยโรป แล ละ มริกาแล ระ ทศนอก อื่น ๆ อีก เปน อัน มาก ล้วน เปน ของ ที่ดี ๆ แล น่าใช้ แล มี ยา ที่ได้ ปรุง ขึ้นบรรจุขวด เล็ก ๆ ไว้ พร้อม สำหรับ ขาย ปลีกแล ขาย ส่ง กับ มี ตำรา บอก วิธีปลูก แลรักษาใช้ ทรพิษม์ แล เครื่องมือใช้ ในการ ปลูกใช้ ทรพิษม์ แล เม็ด สำหรับ ปลูกยาทา แก้ พิษม์ ดำ บอง ยาทา รักษา แผลยา แก้ ไข้ ใน เวลา ที่ ได้ ปลูกใช้ ทรพิษม์ นั้นด้วย

ถ้า ท่าน มี ความ ประสงค์ จะ ซื้อ ยารักษาโรค ที่ ดีอย่าง แท้ อย่าง แรง มี สรรพคุณ สักสิทธิ์ หรือ จะ ซื้อ ของใช้ สำหรับ การ แพทย์ชนิด ที่ ดี ๆ แล ทน นาน กับ ตั้ ราคา ถูก ๆ ด้วย แล้ว ขอ เชิญ ตรง ใบ ซื้อ ที่ ห้าง นี้ ก็ จะได้ สม ความ ประ สงค์ แล เปน ที่ พอ ใจ ทุกประ การ

ห้าง สยามไอสถบริษัท

ริมประตูน่าศาลโบริสภาที่ ๑

ตลาด น้อย กรุง เทพ ฯ

แจ้ง ความ

ด้วย ห้าง ข้าพเจ้า ได้ สั่ง รถยนต์ ใหม่ ชื่อ "โลเรใล" นั่ง ได้ ๒ หรือ ๔ คน เปนรถ อย่าง ดี ที่ ทนนั่ง ถ้า ท่าน ผู้ ใด ต้องการ ขอ เชิญ ไปชม ที่ ห้าง บี กริม ปาก คลองตลาด กรุง เทพ ฯ

ท ๖ ๑๒

แจ้งความ

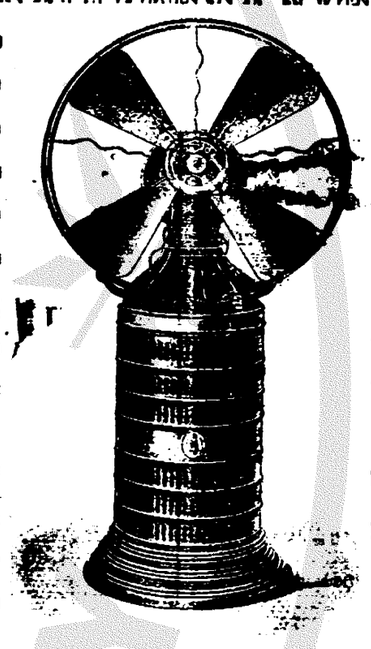
ด้วย ข้าพเจ้า ได้ สั่ง เครื่อง เพ็ชร์ เครื่อง ทอง ต่าง ๆ ทำ ด้วย ฝี มือ อย่าง ที่ หนึ่ง ทั้งนาม รูป ประ พรรณ นั้น ดว สร้อย คว ต่าง ๆ, สร้อย ข้อมือ ต่าง ๆ, เข็มกลัด ต่าง ๆ, แหวนต่าง ๆ ดุม เชิด ต่าง ๆ ของ เหล่า นี้ พึ่ง เข้า มา ถึง ใน ต้น เดือน ธันวาคม ศก นี้ เท่า นั้น

กับ ได้ สั่ง โคม มา ใหม่ ชื่อ โอลัม ตัวโคม สูง ๒,๑ ๒ ฟุต กว้าง ๑,๑ ๒ ฟุต ใช้มันก๊าศ แรงไฟ ๕๐๐ ดวง เทียน โคม นี้ แรง แรงใช้ ทน ฝน ทน แดด ได้

แลวิธี จะ จุดจะ ดับ ง่าย กว่าโคมอื่น ๆ ผู้ ใด ไม่ เคย จุด ก็ จุด ได้ ใช้ ได้ ตั้ง ชั่ว โมง หนึ่ง เปลืองไม่ เปลือง น้ำ มัน ๆ นั้น จะใช้ ตรา อันใด ได้ ตั้ง ชั่ว จุดชั่วโมง หนึ่ง เปลืองน้ำ มัน ใน ครึ่ง ขวด เหล้า เบีย ถ้า ใส่ น้ำ มัน ให้ เต็ม ทนัอ ใช้ ได้ ประ มาณ๒๐ ชั่วโมง แล เวลา จะจุด นั้นต้องสูบ เสีย ก่อน สูบ ครั้ง เดียว จุดได้ ถึงชั่วโมง โคม หนึ่ง มี สูบ แล เครื่อง พร้อม ราคาโคม ๑๒ ๑๐๐ บาท สำหรับ โคม นี้ โหล ละ ๗ บาท แล ยัง มี เครื่อง อาไหล่ ขาย มี อยู่ ที่ ห้าง เสมอไม่ ได้

พัดลม พึ่งเข้า มาถึง ใหม่

ด้วย ข้าพเจ้า ได้ สั่ง พัด ลม อย่างใช้ สติม ด้วย ตะเกียง น้ำ มัน ก๊าศ อย่าง ดี ที่ หนึ่งชนิด อย่าง มี ท้าว เปน แท่น แล มี ท้าว ๑ ท้าว สูง เพียง บั้น เอว เครื่อง พัด ลม นี้แรง แล ใบ พัด นั้น เปน ทอง เหลือง แล ใต้ ใบ พัด มี ตะเกียง น้ำ มัน ก๊าศ ถ้า จะพัด นี้ ให้ จุด ตะเกียง ขึ้น แต่ พอ จุด แล้ว รอ อยู่ ๒ มินิต พัด นั้น มี สติม หมุน ไป ได้เอง เย็นไป ถึง ห่าง ประ มาณ ๑ วา ถ้า จะ ใช้ ให้ พัด นั้น พัด อ่อน ลง ก็ ให้ ไข ตะเกียง อ่อน ลง มือ จะ ใช้ ให้พัด นั้น แรง ขึ้น ก็ ให้ ไข ตะเกียง แรง ขึ้น แล จะ ต้อง การ พัด นี้ แล้ว ข้าพเจ้าจะ จัด ให้ เสร็จ แต่ พอ ใจ ถึง ก็ใช้ ได้ ไม่ ต้อง ท อันใดอีก พัดนี้ราคา พัด ละ ๑๕๐ บาท ถ้า ต้ ง การ ๒ พัดขึ้นไป ข้าพเจ้า คิด ราคา พัดละ ๑๔๐ บาท แล ข้าพเจ้า คด สั่งพัดอุ ใช้ ด้วย สติม ตะ เกียงน้ำ มัน ก๊าศ นี้ เพื่อ ประสงค์ ให ตาม หัวเมืองแล มณฑล ต่าง ๆใช้ เพราะ ตามหัวเมือง แล มณฑล ต่าง ๆ ไม่ มี พัด ไฟ ฟ้า เพราะ ฉนั้น ข้าพเจ้า จึง ได้ สั่งพัดชนิด นี้ มา จะต้อง พระ ประสงค์ ต้องประ สงค์ โคม พัดลม นี้ แล้ว ขอ หมั่นเขียนให้ ข้าพเจ้าแลทราบ ข้าพเจ้าจะนำ แล ข้าพเจ้า จะ จัดถวายแลสั่งให ตามพระประสงค์ แลประ



ห้าง บี กริม แล

ปาก คลอง ต

ของ ตก เข้า มา ใหม่

เครื่อง เพ็ชร์ เครื่อง ทอง แล ของ ต่าง ๆ คือ แหวน เข็มกลัด ต่าง ๆ สร้อย ข้อ มือ สร้อย คล้อง คอ สร้อย นาฬิกา รถใบ สิเกอร อย่าง ยาง ดีดอฟ คัน ละ ๗๕ บาท รถ ใบ สิเกอร ผู้ หญิง อย่าง ดี คัน ละ ๙๐ บาท เครื่อง สำหรับ รถใบ สิเกอร ต่าง ๆ

หีบ เสียง อย่าง ๒๐ ลาน ขาย ลด ราคา หีบ ละ ๙๐ บาท รอง เท้า แบบ อเมริกัน ต่าง ๆ

เชิญ ไป ชม ดู

ห้าง รัตนโกสินสัชชะการ บริษัท

(บี กริม เจ้า ของ)

สี่ กั๊ก พระ ยา ศรี กรุง เทพ ฯ